



13th November, 2020.

暫停面授課堂之安排

Arrangements for the suspension of face-to-face classes

檔案編號 Circular no : tks1311/2020/026

各位家長 Dear Parents,

教育局於 2020 年 11 月 12 日宣布，因應上呼吸道感染爆發情況，所有幼稚園及幼稚園暨幼兒中心，由 2020 年 11 月 14 日(星期六)開始至 11 月 27 日(星期五)暫停面授課堂及校內活動兩星期。就此，在學習上本園作出以下的調節，敬請各位家長注意 The Education Bureau on November 12, 2020 announced. In response to outbreaks of upper respiratory tract infections that all kindergartens and kindergarten-cum-child care centres would suspend face-to-face classes and all school activities for two weeks starting from this Saturday (14 November) to 27 November 2020 (Friday). Therefore, the Kindergarten makes the following adjustments for students' learning, parents please pay attention :

避免人群聚集，本園於 11 月 13 日(星期五)將派發暫停面授課堂期間的功課予同學，請家長依日期讓子女在家中完成，並於 11 月 30 日(星期一)交回班主任。另本園會透過網上互動學習，讓子女能與老師透過視像以面對面傾談。故此，暫停面授課堂期間，老師會透過 Google Meet 進行教學，有關連結見附件 To avoid crowds, the Kindergarten will distribute the homework during the suspended class period to students on 13/11/2020(Friday). Parents are requested to let their children complete the homework at home according to the date, and return to the teacher on 30/11/2020(Monday). In addition, the Kindergarten will use online interactive learning, so that children can have face-to-face conversations with teachers through video. Therefore, during the suspension of face-to-face classes, teachers will teach through Google Meet. Please refer to the attachment.

在網上互動學習期間，請家長嚴格遵守以下守則 During the online interactive learning period, parents are requested to strictly abide by the following rules :

1. 不可把連結傳給他人，包括本校學生家長 Do not share the link to others, including the parents of our students.
2. 不可在視像學習時間內進行錄影及錄音 Audio and video recording is not allowed during the meeting time.
3. 不可把相關資料上載於網上及透過任何途徑發放給他人 Do not upload the relevant information online and distribute it to others through any media.
4. 視像時間幼兒班約 30 分鐘內完成，幼低及幼高班約 45 分鐘內完，敬請準時登入 The video call time is scheduled for K1 completed within 30 minutes, K2 and K3 completed within 45 minutes, please be punctual to join the meeting on time.

此致

各位家長 Best Regards,

校長

啟

伍炫熹 NG Yuen Hei (Principal)



回 條 Reply Slip

本人已收到佛教曾果成中英文幼稚園[檔案編號：tks1311/2020/026]號通告，並知悉有關『暫定面授課堂』一事。I have received the circular no. tks1311/2020/026 from Buddhist Tsang Kor Sing Anglo-Chinese Kindergarten and I have known about the 'Arrange for the suspension of face-to-face classes' .

學生姓名 Name of student : _____

家長簽署 Signature of parent : _____

班 別 Class : _____

日 期 Date : _____